

بنام خدا

تفاهم نامه انجام خدمات ترجمه و ویرایش مقالات انگلیسی

این تفاهم نامه فی مابین معاونت پژوهشی و فناوری دانشگاه زنجان از یک طرف و موسسه پردازش و نشر دانش امروز (رادان انگلیش ادیت) از طرف دیگر به منظور ارائه خدمات ترجمه و ویرایش مقالات اساتید، دانشجویان، کارکنان و مجلات دانشگاه زنجان منعقد می گردد.

تعهدات پردازش و نشر دانش امروز (رادان انگلیش ادیت):

۱. رعایت دقیق و کامل حقوق نویسنده

پردازش و نشر دانش امروز (رادان انگلیش ادیت) ملزم به رعایت کلیه حقوق مادی و مالکیت معنوی نویسنده است.

۲. انجام ویرایش کامل و دقیق مقالات :

فرایند ویرایش مقاله در رادان انگلیش ادیت (Radan English Edit) به صورت ویرایش کامل بوده و در برگیرنده مجموعه‌ای از اصلاحات مختلف می‌باشد. مهمترین موارد به شرح زیر است.

- ✓ اصلاح ساختار گرامری جمله
- ✓ ایجاد یکپارچگی و تصحیح درستی زمان افعال
- ✓ ایجاد تقارن زمانی مناسب با متن و جملات
- ✓ تصحیح لحن بیان جملات
- ✓ اصلاح ارتباطات فعل و فاعل، معلوم و مجهول و...
- ✓ اصلاح غلط‌های املائی، تصحیح کاربرد حروف تعریف، سجاوندی و...
- ✓ ایجاد ارتباط معقول و متناسب بین جملات

www.Radanenglishedit.com ; englishedit.ir@gmail.com

www.englishedit.ir ; www.NativeEnglishEdit.ir

www.englishedit.blogfa.com

Tel: 021-22362401; 021-26765528; 0910-201-3545 ; 0910-201-9535; 0919-990-6302

ایران، تهران، سعادت آباد، خیابان شهید جمشیدی، خیابان شبنم، صدیقی، پلاک ۱۰، رادان انگلیش ادیت انگلستان، بیرمنگام، پارک علم و فناوری دانشگاه بیرمنگام، B 15 2 SQ، نیتو انگلیش ادیت

✓ ایجاد یکنواختی در ویرایش متن و ویرایش به یکی از سبک های انگلیسی یا آمریکایی مطابق درخواست

۳. ارایه فایل کلین و ترک چینج مقالات:

در پایان ویرایش، دو فایل به نویسنده تحویل خواهد شد. یک فایل، مقاله ویرایش شده به صورت تراک چینج است که نشان دهنده تمامی تغییرات و اصلاحات صورت گرفته می باشد. مزیت این فایل این است که ضمن نشان دادن تغییرات، به نویسنده کمک می کند تا در آینده با رعایت این موارد، مقالات بهتری بنویسد. فایل دوم، در حقیقت فایل اصلاح شده و ویرایش کامل شده مقاله است.

۴. ارایه گواهی انجام کار:

بسیاری از نشریات و ژورنال های بین المللی در فرآیند پذیرش و چاپ مقاله، درخواست نامه تاییدیه ویرایش (**Native English Editor**) توسط یک ویرایشگر نیتیو انگلیسی (**Native English Editor**) می کنند، رادان انگلیش ادیت ملزم به ارسال نامه تاییدیه ویرایش به صورت رایگان میباشد. این گواهی توسط شرکت دانش بنیان پارک علم و فناوری دانشگاه بیرمنگام انگلیس صادر می گردد.

۵. ارایه فاکتور رسمی انجام خدمات:

رادان انگلیش ادیت ملزم به ارایه فاکتور رسمی انجام خدمات می باشد.

۶. هزینه ارایه خدمات و تخفیف ویژه به مجلات ، اساتید، دانشجویان و کارکنان دانشگاه زنجان:

هزینه ترجمه فارسی به انگلیسی کلمه ای ۶۵۰ ریال ، انگلیسی به فارسی ۴۵۰ ریال و هزینه ویرایش در حال حاضر، ۹۵۰ ریال است. براساس این تفاهم نامه کلیه اساتید، مجلات ، دانشجویان و کارکنان دانشگاه زنجان از ده درصد تخفیف ویژه برای انجام کلیه خدمات ترجمه و ویرایش برخوردار می شوند. برای استفاده از این تخفیف لازم است مقالات با ایمیل (**...@znu.ac.ir**) ارسال گردد.

www.Radanenglishedit.com ; englishedit.ir@gmail.com

www.englishedit.ir ; www.NativeEnglishEdit.ir

www.englishedit.blogfa.com

Tel: 021-22362401; 021-26765528; 0910-201-3545 ; 0910-201-9535; 0919-990-6302

ایران، تهران، سعادت آباد، خیابان شهید جمشیدی، خیابان شبنم، صدیقی، پلاک ۱۰، رادان انگلیش ادیت

انگلستان، بیرمنگام، پارک علم و فناوری دانشگاه بیرمنگام، B 15 2 SQ، نیتیو انگلیش ادیت



EnglishEdit.ir




دانشگاه زنجان

اطلاعات به روز در مورد، هزینه، زمان لازم برای انجام خدمات و سایر موارد در وب سایت رسمی موسسه
(www.NativeEnglishEdit.ir) یا (www.Radanenglishedit.com) وجود دارد.

تعهدات دانشگاه زنجان :

اطلاع رسانی مناسب در مورد خدمات رادان انگلیش ادیت به اساتید، دانشجویان و کارکنان دانشگاه از روشهای
مختلف از جمله از طریق ایمیل، وب سایت دانشگاه، دانشکده ها و قید موسسه رادان به عنوان ویراستار انگلیسی
مجله در وب سایت مجلات.

دکتر کورس خوشبخت	دکتر ابوالفضل جلیوند
<div data-bbox="245 972 683 1099" style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p>Radan English Edit WWW.englishedit.ir Tel: 021-22362401</p> </div>	
مدیر پردازش و نشر دانش امروز (رادان انگلیش ادیت)	معاون پژوهشی و فناوری دانشگاه زنجان